

UKRAINIAN CATHOLIC NATIONAL SHRINE OF THE HOLY FAMILY

4250 Harewood Road NE

Washington, DC 20017

Phone: 202-526-3737

Fax: 202-526-1327

E-mail: ucnsholyfamily@gmail.com

Webpage: www.ucns-holyfamily.org

IN CASE OF AN EMERGENCY PLEASE CALL: 202-262-5040

Pastoral Care entrusted to:

Fr. Robert Hitchens

Fr. Wasyl Kharuk

Deacon Theophil Staruch

Sunday – November 23, 2014

2014 - 25th Anniversary of the Legalization of the UGCC in Ukraine

2014 - 25-ту річницю легалізації УГКЦ в Україні

Слава Ісусу Христу – Слава на віки Glory to Jesus Christ – Glory to Him Forever

Saturday November 22 4:30 p.m. (Sunday Vigil) Sunday November 23 9:00 a.m. 11:30 a.m.	Christmas Bazaar Weekend (+Lovey Horan from the Sydnor Family) (For the Parish) (+Ulana Hlynsky from the Hlynsky Family)
Monday November 24 5:00 p.m.	At Seminary (Special Intention +Patriots of ATO)
Tuesday November 25 7:30 a.m.	At Seminary (Blessings for John Baron from the Popadiuk Family)
Thursday November 27 NO SERVICES	Happy Thanksgiving
Sunday November 28 9:00 a.m. 11:30 a.m.	(For the Parish) (+Yaroslav Melech from Marko Kotyk)

NOVEMBER HOLODOMOR REMEMBRANCE – 1932-1933

We remember the millions of innocent people who perished during the state-sponsored genocide inflicted by Soviet forces upon our Ukrainian people from 1932-1933. Our memorial candle will burn during the month of November. We must remember and work to see that no one around the world, in Ukraine, or even our own nation, suffers from hunger or malnutrition.

ST. PHILIP'S FAST – PILIPIWKA

In preparation for Christmas and the Feast of the Nativity of Our Lord, our church begins the spiritual journey of the pre-Christmas Fast. Please prepare to worthily celebrate the Birth of the Savior of the World, Our Lord Jesus Christ. This is a voluntary fast period. Please observe it as you are able to best prepare yourself for Christmas – Good Deeds, Volunteering, Confession, Fasting.

GETTING MARRIED IN 2015 OR 2016?

If you are considering getting married at our parish in 2015 or 2016; please contact the priests.

CHRISTMAS BAZAAR TODAY

Come visit our Bazaar. We are very thankful for everyone who has been working very hard to make our Bazaar 2014 a success. God bless all of you.

KNIGHTS OF COLUMBUS COUNCIL – THANK YOU!

We thank the Knights of Columbus for hosting and treating the parish to their Feast Day and Charter Day celebration last Sunday. A good time was had by all.

CHURCH CHOIR

If you've ever thought about singing with the choir (or even if you haven't), come to a rehearsal, or just come up to the loft and give it a try! The church choir schedule: Nov 30 - 11:30 AM (ukr); Dec 7 - 9:00 AM (eng); Dec 21 - 11:30 AM (ukr); Dec 24 (Wed - Christmas Eve) - 10:00 PM; and January 11 – 10:30 a.m. Join us in lifting our voices in praise of The Lord! If you have any questions, please contact us at ucns.hfchoir@gmail.com

PRAYER LIST OF THE SICK OR AGED

Our prayer list of the sick or elderly and friends of our parish: **Charles Belanger, Barbara Blendy, Bluey Family, Mary B.H., John Butler, Theodore Caryk, Rostyslav Chomiak, Petro Daniluk, Mary Dutkewych, Theodore Fedak, Ruth Fedack, Nancy Fisanich, Jacqueline Harrell, Steve Henshaw, Catherine Hetmanskyy, Julia Hetmanskyy, Vanessa Hetmanskyy, Walter Hetmanskyy, Horace Hitchens, Daniel Horeczko, Tyler Jeffries, Sister Mary King, Michele Pretka Litvar, Mufada and Family, Fr. Ruslan Romaniuk, Anna Rymaruk, Margaret Mary Burger Rose, Lisa Schaible, Deacon Charles Schultz, Christopher Sell, Lindsey Sydnor, Lisa Pretka Turner, and Tamra Ward.** If you know of someone who should be on this list, please email or call with the name of the individual. Our intercessory prayer for the sick and the aged is truly helpful and comforting. In your Christian Charity, kindly remember our sick parishioners in your prayers and perhaps a card or note.

Happy Thanksgiving 2014

Fr. Robert and Fr. Wasyl wish all a joyous and peaceful Thanksgiving.

A Thanksgiving Prayer

*For each new morning with its light,
For rest and shelter of the night,
For health and food,
For love and friends,
For everything Thy goodness sends.*

УКРАЇНСЬКИЙ КАТОЛИЦЬКИЙ КРАЙОВИЙ СОБОР ПРЕСВЯТОЇ РОДИНИ

4250 Harewood Road NE

Washington, DC 20017

Phone: 202-526-3737

Fax: 202-526-1327

Email: ucnsholyfamily@gmail.com

Webpage: ucns-holyfamily.org

IN CASE OF AN EMERGENCY PLEASE CALL: 202-262-5040

Духовна Опіка під зарядом отців:

Fr. Robert Hitchens

Fr. Wasyl Kharuk

Deacon Theophil Staruch

неділя – 23 листопада, 2014

2014 - 25th Anniversary of the Legalization of the UGCC in Ukraine

2014 - 25-та річниця легалізації УГКЦ в Україні

Слава Ісусу Христу – Слава на віки Glory to Jesus Christ – Glory to Him Forever

Субота 22 листопада 4:30 вечора (за неділю) Неділя 23 листопада 9:00 ранку 11:30 ранку	Різдвяний Базар 2014 (+Lovey Horan from the Sydnor Family) (For the Parish) (+Ulana Hlynsky from the Hlynsky Family)
Понеділок 24 листопада 5:00 вечора	в семінарії (Special Intention +Patriots of ATO)
Вівторок 25 листопада 7:30 ранку	в семінарії (Blessings for John Baron from the Popadiuk Family)
Четвер 27 листопада NO Services	Щасливого Дня Подяки
Неділя 30 листопада 9:00 ранку 11:30 ранку	(For the Parish) (+Yaroslav Melech from Marko Kotyk)

Листопад – пам'ять ЖЕРТВ ГОЛОДОМОРУ (1932 – 1933)

Сьогодні ми молимося за невинних жертв голодомору, спричиненим радянським режимом в Україні 1932 – 1933. Наша свічка пам'яті буде горіти на протязі цілого місяця Листопада. Нам треба молитися, щоб ця трагедія ніколи не повторилася.

Пилипівка – Приготування До Різдва Христового

Готуючись до Різдва Христового, Наша Церква розпочинає духовну мандрівку. Просимо приготувати себе духовно до свята Приходу на світ Нашого Спасителя – Ісуса Христа. Найкраще приготування – це наші добрі діла, волонтерство, сповідь та піст.

Вінчання в 2015 АБО 2016?

Якщо Ви бажаєте повінчатись в 2015 або 2016 році, будь ласка зв'яжіться з нашими священиками якнайшвидше.

Різдвяний БАЗАР – СЬОГОДНІ

Просимо всіх прийти на наш Базар. Велика подяка всім, хто працював і спричинився до успіху нашого 2014го Базару. Нехай Господь поблагословить всіх.

Лицарі КОЛУМБА – ДЯКУЄМО

Подяка Лицарям Колумба за те, що вони провадили святкування свого Празника у нашій парафії і також відзначили День Свого Лизарського Уставу минулої неділі. Ми всі гарно провели цей святковий час.

ЦЕРКОВНИЙ ХОР

Церковний хор дуже радий новим хористам. Запрошуємо всіх, які хочуть прославляти Господа Бога співом. Якщо Ви зацікавлені співати в хорі, завітайте на пробу, або прийдіть і спробуйте. Ми усім раді. Наші репетиції відбуваються між літургіями, або приблизно в 10:15 ранку. Nov 16 - 9:00 AM (eng); Nov 30 - 11:30 AM (ukr); Dec 7 - 9:00 AM (eng); Dec 21 - 11:30 AM (ukr); Dec 24 (Wed - Christmas Eve) - 10:00 PM; and January 11 – 10:30 a.m. Прийдіть і разом піднесімо наші голоси до Господа! Якщо у Вас запитання, зверніться до нас за адресою ucns.hfchoir@gmail.com

СПИСОК МОЛИТОВ ЗА ХВОРИХ НАШОЇ ПАРОХІЇ І ПРИЯТЕЛІВ

Charles Belanger, Barbara Blendy, Bluey Family, Mary B.H., John Butler, Theodore Caryk, Rostyslav Chomiak, Petro Daniluk, Mary Dutkewych, Theodore Fedak, Ruth Fedack, Nancy Fisanich, Jacqueline Harrell, Steve Henshaw, Catherine Hetmansky, Julia Hetmansky, Vanessa Hetmansky, Walter Hetmansky, Horace Hitchens, Daniel Horeczko, Michele Pretka Litvar, Mufada and Family, Fr. Ruslan Romaniuk, Anna Rymaruk, Margaret Mary Burger Rose, Lisa Schaible, Deacon Charles Schultz, Christopher Sell, Lindsey Sydnor, Lisa Pretka Turner, and Tamra Ward. Якщо Ви знаєте когось, що повинен бути на цьому списку, прошу повідомити нас. Наші молитви за хворих парохіян є духовно помічні. У Вашій християнській ласкавості просимо згадати про наших хворих у своїх молитвах і листовних вітаннях.

Щасливого Дня Подяки 2014

Отець Роберт і Отець Василь бажають усім
радісного і приємного Дня Подяки

A Thanksgiving Prayer

*For each new morning with its light,
For rest and shelter of the night,
For health and food,
For love and friends,
For everything Thy goodness sends.*